



FAGOR
Componentes de Automoción
Fagor Ederlan, S. Coop.

ALBARAN DE SALIDA / DELIVERY NOTE

Nº albarán : 80608057	2000
Del. Note No:	
Fecha Exp : 02.05.2024	Fecha rec: 02.05.2024
Del. Date :	Rec date :

Proveedor / Supplier	
Código: 91000014	
Dirección: Polígono Kataide	
Address: Mondragon 20500	
Población: Mondragon	
City: Mondragon	
País: España	
Country: España	

Transportista/Carrier	
Transport number: 357999	
Brazón social: LKW WALTER Internationale	
Shipment: 0151JFZ	
Matrícula: HROB7059	
Remolque: HROB7059	
Remoc.plate: HROB7059	
Unidad transporte: Transp. ind.p. carr.	
Del Unit:	

Destino / To	
Cliente: Magna PT S.p.A.	
Customer: Magna PT S.p.A.	
Dirección: Via dei Ciclamini, 4	
Del.address: Via dei Ciclamini, 4	
Planta: Modugno Bari	
Center: Italia	
Puerto de descarga: 70026	
Unloading point: 70026	
Puesto de consumo: 14248	
Point of consumption: 14248	

Referencia / Reference	Denominación / Description	Cantidad Quantity Enviada Delivered	Recibida Received	Unidad Unit	Embalaje Packaging Reference	Bultos Box	Etiqueta Label	Cant/Bul Qty/box	Nº Pedido Order Nb.	Rec. Doc.	Observaciones Comments
2500608900	2500608900 TRANSMISION KUEHN + MAGEL S.R.L. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dic'arata: 48 Quantità effettiva: 48 Tipo imballaggio: 4 Quantità imballi: 4 Conformità alle schede d'imballo: SI/NO Data controllo: 08/05/2024 Firma: [Signature]	48		PZA	GET_MEC_ALT	004	3423619	12	550003458802		
Peso neto total : 299,424		Total net weight: 299,424		Peso bruto total : 399,424		Total brut weight: 399,424		Nº total de palets o contenedores: 004		Total Nb.of palets or containers: 004	

Observaciones: Comments:	Proveedor / Supplier	Recepción / Receiver	Almacén Warehouse	Transportista / Carrier
	El responsable de la entrega del residuo de envase o envase usado, para su correcta gestión ambiental, será el poseedor final. S. COOP BY ROMAN MARI COR ENX	Fagor Ederlan		
Responsability for the correct environmental management of packaging residue or used packaging material falls with the final recipient.				
A RELLENAR POR RECEPCION TO FILL BY THE RECEIVER				

1 Cargador contractual (CIF, nombre, domicilio) / Chargeur (TVA, nom, adresse) / Contractual charger (VAT, name, address)

Fagor Ederlan S. Coop. E.
Torrebaso Pasealekua, 7
20540 - ESKORIALTZA (Gipuzkoa)
NIF. E-032210001

2 Consignatario (CIF, nombre, domicilio) / Destinataire (TVA, nom, adresse) / Consignee (VAT, name, address)

MAGNA PT SPA
VIA D-1 CICLANINI 4
MODUGNO BARI 76026
ITALIA

3 Lugar de entrega de la mercancía (lugar, país)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays)
Place of delivery of the goods (place, country)

BARI ITALIA

4 Lugar y fecha de carga de la mercancía (lugar, país, fecha)
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)
Place and date of taking over of goods (place, country, date)

BURISATE ESPANA 02.05.2024

5 Documentos anexos / Documents annexés / Attached documents

80608053 / 57

6 Marcas y números
Marks and numbers

7 Número de bultos
Number of packages

8 Clase de embalaje
Mode d'emballage
Type of package

9 Naturaleza de la mercancía
Nature of the merchandise
Nature of goods

10 N° estadístico
Statistical number

11 Peso bruto, kg.
Gross weight in kg.

12 Volumen m3
Cubage m3
Volume in m3

38 - COLOMBIA GUADALAJARA ESPAÑA

9859kg

PREPAGADOS
CARGADOS POR EL REMITENTE
CHARGÉES CHEZ L'EXPÉDITEUR

REMESAS AL REMITENTE
REMAISES À L'EXPÉDITEUR

ENTREGADOS AL DESTINATARIO
LIVRÉS AU DESTINATAIRE

DEVUELTOS POR EL DESTINATARIO
RENDUES PAR LE DESTINATAIRE

NO DEVUELTOS, A RECUPERAR
NON RENDUES, À REPRENDRE

MERCANCÍAS PELIGROSAS
SI NO
(ADR*) CLASE

TRANSPORTE CON TEMPERATURA CONTROLADA
SI NO

1 - 15 Clase / Class Chiffre / Number Lettre / Letter (ADR*)

13 Instrucciones del remitente / Instructions de l'expéditeur / Sender's instructions

13 bis Instrucciones y reservas del transportista / Instructions et réserves du transporteur / Instruction and reserve of carrier

14 Forma de pago / Prescriptions d'affranchissement / Form of payment

☐ Porte pagado / Franco / Carriage paid
☐ Porte debido / Non franco / Carriage owed

21 Formalizado en / Etabli à / Established in

Arasate 02.05.2024

22 Firma y sello del remitente
Signature et timbre du l'expéditeur
Signature and stamp of the sender
Grado de Satisfacción Bajo () Medio () Alto ()

S. C. DE BYROS AN MORTICORENA
F. M. Fagor Ederlan
S. Coop.

23 Firma y sello del transportista
Signature et timbre du transporteur
Signature and stamp of the carrier

TransDIOR
GUADALAJARA - ESPAÑA

20 A pagar por: / To be paid by:

Precio del transporte: / Carriage Charged:
Descuentos: / Deductions:
Líquido / Balance
Suplementos: / Supplem. Charges:
Gastos accesorios: / Other expenses:
TOTAL:

Remitente / Sender's
Moneda / Currency
Consignatario / Consignee

15 Reembolso / Remboursement / Cash on delivery

Recebo de mercancía / Marchandise received
KUEHNEL NAGEL S.r.l.
Via del Ciclanini, SNC - 70025 Modugno (BA)
02

08 MAG 2024

Firma y sello del consignatario
Signature et timbre du destinataire
Signature and stamp of the consignee
Grado de Satisfacción Bajo () Medio () Alto ()

Reserva di
verifica su qualità e quantità